



## **Bollettino ufficiale della Regione Puglia n. 33 del 28/02/2008**

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE 19 febbraio 2008, n. 155

Legge regionale n. 12/2005, art. 8 – Iniziative per la pace e per lo sviluppo delle relazioni tra i popoli del Mediterraneo. Interventi.

L'Assessore al Mediterraneo, prof.ssa Silvia Godelli, sulla base dell'istruttoria espletata dall'Ufficio Pace, Intercultura e Integrazione fra i popoli e confermata dal Dirigente del Settore Mediterraneo, riferisce quanto segue.

La l.r. 12/2005, all'articolo 8, recante "Norma di sostegno alle iniziative per la pace e per lo sviluppo delle relazioni tra i popoli del Mediterraneo", ha istituito nel bilancio autonomo regionale il capitolo 881010, sul quale imputare provvedimenti di spesa relativi ad iniziative di carattere promozionale finalizzate alla diffusione delle culture della pace e allo sviluppo delle relazioni, degli scambi culturali e degli strumenti di comunicazione e di informazione tra i Paesi del Mediterraneo, nonché al sostegno di attività di tipo interculturale organizzate nel territorio regionale, attribuite alla competenza dell'Assessorato al Mediterraneo.

La l.r. n. 41/2007, di approvazione del bilancio regionale di previsione e.f. 2008, ha finanziato per l'anno in corso il capitolo 881010, inserito nella UPB 9.2.1 di competenza del Settore Mediterraneo, con uno stanziamento complessivo di euro 200.000, destinato appunto alla realizzazione dei predetti interventi.

Sulla base delle previsioni normative introdotte dal precitato art. 8 ed in linea con gli obiettivi istituzionali perseguiti dall'Assessorato al Mediterraneo, l'Ufficio Pace, Intercultura e Integrazione fra i popoli del Settore Mediterraneo intende promuovere e sostenere, anche in concorso con associazioni, organismi pubblici ed enti locali, una prima tranche di iniziative.

In relazione alla specificità di ciascuna attività, al contesto in cui la stessa si colloca e all'interesse che l'iniziativa riveste rispetto alle finalità istituzionali, l'intervento regionale assume rilievo e forme diverse, quali l'adesione, la partecipazione finanziaria e il concorso organizzativo.

Con il presente provvedimento, che prevede una spesa complessiva di euro 79.210, si propone alla Giunta regionale:

- di procedere alla approvazione, nei modi e nelle forme indicati, degli interventi di seguito elencati:

Progetto: Forum regionale "Educare alle differenze"

contributo finanziario: euro 2.000

concessione patrocinio assessorile ai sensi l.r. 34/1980

soggetto proponente : CGIL Puglia in collaborazione con FLC Puglia, "Movimento usciamo dal silenzio" di Bari, AGEDO, UDU - UDS Bari

iniziativa : Forum regionale rivolto a tutti i giovani delle scuole e Università del territorio pugliese per la promozione e la valorizzazione dei differenti modi di essere.

Bari - Cittadella della Cultura 17, 18 gennaio 2008

Progetto: "Forum euromediterraneo delle arti per la pace 2008"

contributo finanziario: euro 10.000

soggetto proponente/soggetto attuatore: RETE EUROMEDITERRANEA FEMEC (Forum Euro-Méditerranèen des Cultures) e PIATTAFORMA EUROMED delle ONG, in collaborazione con il MAE e la Regione Puglia

iniziativa: il Forum euromediterraneo dedicato alla pratica culturale e artistica nella ricerca della pace e del dialogo interculturale è organizzato in Puglia nell'ambito della XIII edizione della "Biennale dei Giovani Creatori del Mediterraneo"; prevede l'ospitalità di un centinaio di partecipanti, giovani artisti, creatori delle varie discipline, operatori culturali provenienti principalmente dai Paesi del partenariato euromed: della durata di tre giorni, è articolato in atelier per l'approfondimento di temi specifici e prevede momenti di incontro collettivi. La Regione partecipa e concorre all'iniziativa oltre che con un contributo finanziario, mettendo a disposizione la sede in cui ospitare la manifestazione.

Bari 23, 24 e 25 maggio 2008

Progetto: "Il diritto di studiare la pace"

contributo finanziario: euro 6.000

soggetto proponente/soggetto attuatore: Direzione scolastica statale

Circolo "G. Oberdan" di Andria

iniziativa: Il progetto si propone di sensibilizzare i giovani rispetto ai temi della pace, sostenendo lo sviluppo di conoscenze e sapienze antiche e moderne, di rafforzare le identità solidali e plurime nell'ottica della formazione dei giovani del futuro. L'iniziativa prevede diversi eventi: workshop, ricerche e redazione di studi da pubblicare sul foglio "Eirene" con distribuzione dello stesso presso le scuole, organizzazioni di corsi di formazione. La Regione contribuisce all'iniziativa con un sostegno finanziario a parziale copertura dei costi per la realizzazione della pubblicazione di "Eirene".

Andria (Ba) Anno scolastico 2007-2008

Progetto: "Educare alla multiculturalità"

contributo finanziario: euro 2.000 soggetto proponente/soggetto attuatore: Associazione Culturale ETHNOS di Lucera (Fg)

iniziativa: Il progetto intende promuovere l'apertura verso culture diverse dalla propria, nell'ottica dell'inclusione sociale e dell'integrazione culturale. E' rivolto a cittadini italiani e stranieri presenti sul territorio e si articola in una serie di eventi quali: corsi di danza etnica, conferenze, stages intensivi, costituzione di un gruppo folcloristico di ricerca e spettacolo, organizzazione di spettacoli di musica popolare, corso di lingua araba e commemorazione della Shoah.

Lucera (Fg) Anno scolastico 2007-2008

Progetto: Pubblicazione testo "Sogni, utopie, realtà"

contributo finanziario: euro 2.000

soggetto proponente/soggetto attuatore: Associazione Culturale "Voce dal ponte" Monopoli (Ba)

iniziativa: Il progetto intende promuovere la promozione e la diffusione della cultura della pace attraverso la pubblicazione dal titolo "Sogni, utopie e realtà". Si tratta di un libro - cofanetto, contenente al proprio interno anche un Cd -Rom, che raccoglie opere promosse nell'ambito delle edizioni 2005, 2006 e 2007 del Meeting Internazionale e Premio d'autore "Voci dal Ponte" con brani musicali e relativi testi,

composizioni poetiche e fotografie.

Monopoli (Ba)

Progetto: "Convegno Identità mediterranee - Psicoanalisi e luoghi della memoria"

contributo finanziario: euro 2.000

concessione patrocinio ai sensi l.r. 34/1980

soggetto proponente: Rivista di psicoanalisi applicata "Frenis Zero" soggetto attuatore: Agenzia "T.A. Congressi e Servizi" di Cavallino (Le)

iniziativa: Il Convegno, organizzato dalla rivista di psicoanalisi applicata "Frenis Zero", ha come tema quello delle 'identità mediterranee' in relazione a luoghi della memoria intesi come spazi psichici e luoghi di traumi collettivi della storia del Mediterraneo. Lecce 5 aprile 2008

Progetto: Campionato Mediterraneo Open di Corsa Orienteering 2008 Albania - Puglia

contributo finanziario: euro 2.000

soggetto proponente/attuatore: Federazione Italiana Sport Orientamento - FISO Puglia, in collaborazione con Facoltà Scienze motorie dell'Università degli Studi di Bari

iniziativa: Manifestazione di scuola sport e cultura in occasione della tappa del MOC - Campionato Mediterraneo Open di Corsa Orienteering 2008, disciplina sportiva associata al CONI consistente in attività di corsa all'aria aperta, che ha implicazioni nel campo del turismo, della tutela dell'ambiente, della promozione e della conoscenza del territorio, oltre che della cooperazione fra comunità attraverso un diretto coinvolgimento della componente giovanile. Tirana (Albania) 24-25 febbraio 2008

Progetto: Progetto poetico

contributo finanziario: euro 2.000

soggetto proponente/attuatore. Dipartimento di Lingue e Letterature romanze e mediterranee della Facoltà Lingue e Letterature straniere - Università degli Studi di Bari

iniziativa: Giornata dedicata alla poesia spagnola contemporanea, con la partecipazione di esponenti di fama internazionale e di rappresentanti della poesia spagnola: la manifestazione prevede un recital poetico con la lettura di testi e un dibattito con il pubblico. Il contributo regionale riguarda la parziale copertura delle spese di viaggio e di ospitalità di alcuni poeti spagnoli che intervengono alla manifestazione.

Bari marzo 2008

Progetto: Acquisto copie del testo "Original -Vent'anni di Biennale da Barcellona a Napoli"

contributo finanziario: euro 2.210

soggetto proponente: Assessorato al Mediterraneo - Settore Mediterraneo soggetto attuatore: Mondatori Electa di Milano

iniziativa: Dal 23 al 31 maggio la Puglia ospita la XIII edizione della "Biennale dei Giovani Artisti dell'Europa e del Mediterraneo", manifestazione internazionale che prevede la presenza sul territorio regionale di circa 800 artisti e lo svolgimento di una serie di eventi artistici e culturali itineranti. L'iniziativa, che ha l'obiettivo di valorizzare la creatività come veicolo del dialogo e della cooperazione interculturale, coinvolge il Settore Mediterraneo che per l'occasione intende acquistare 100 copie del testo "Original - Vent'anni di Biennale da Barcellona a Napoli", edito da Mondatori Electa di Milano, redatto in lingua inglese, contenente materiale riguardante le dodici edizioni della Biennale e le presentazioni di cento degli artisti divenuti famosi a seguito della partecipazione alla manifestazione.

Bari 23-31 maggio 2008

Progetto: Convegno "Geopolitica del Mediterraneo"

contributo finanziario: euro 2.000

concessione patrocinio ai sensi l.r. 34/1980

soggetto proponente/attuatore: Dipartimento per lo Studio delle Società Mediterranee - Facoltà di Scienze Politiche- Università degli Studi di Bari iniziativa: Il Convegno, articolato in quattro sessioni, è incentrato sulle problematiche dell'economia e delle migrazioni all'interno del bacino del Mediterraneo, dell'assetto politico e territoriale dell'area anche in relazione alle politiche della Unione europea.

Bari 29-31 maggio 2008

Progetto : "Partecipazione di musicisti pugliesi al "Concerto di Bruxelles"

contributo finanziario: euro 2.000

concessione patrocinio ai sensi l.r. 34/1980

soggetto proponente : Accademia artistico-musicale "N.Martucci" di Valenzano (Ba) iniziativa : L'Accademia artistico-musicale "N.Martucci" di Valenzano (Ba), in collaborazione con la fondation Polinnia Euterpe di Bruxelles, organizza a Bruxelles un Concerto di rilevanza internazionale nel quadro delle iniziative del "Festival Le 4 Saisons de Bruxelles capitale" -"Musique a la lettre 2008", al fine di dare l'opportunità ad artisti di talento dell'Accademia di esibirsi e farsi conoscere in un contesto internazionale.

Bruxelles - Theatre de la Place des Martyrs 18.02.2008

Progetto: "Celebrazione Giornata della memoria"

contributo finanziario: euro 1.000

soggetto proponente: Liceo Scientifico Stat. "Carlo Cafiero" di Barletta (Ba)

iniziativa: Organizzazione di un incontro-dibattito in occasione della celebrazione della "Giornata della Memoria", con la partecipazione della scrittrice ruandese Joland Mukagasana, testimone delle tragiche vicende che hanno causato lo sterminio del popolo Tutsi, e la scrittrice ebrea Irena Zeligowski, che racconta le vicende della sua famiglia vissuta nel ghetto di Kalisz in Polonia durante l'occupazione nazista. Per l'occasione è prevista la lettura di brani tratti dai romanzi autobiografici delle due scrittrici, la proiezione di filmati e lo svolgimento di attività laboratoriali.

Barletta (Ba) - Liceo Scient. 'Cafiero' 2 febbraio 2008

Progetto : "Premio al Merito per la Pace nel Mediterraneo"

contributo finanziario: euro 2.000

concessione patrocinio ai sensi l.r. 34/1980

soggetto proponente : Università Mediterraneo "Renè Cassin" di Bari

iniziativa: Contributo a sostegno della manifestazione di conferimento del "Premio al merito per la Pace nel Mediterraneo", al Card. Roger Etchegaray, inviato presso lo Stato di Israele e l'Autorità palestinese, nonché Presidente del Pontificio Consiglio della Giustizia e della Pace.

Bari maggio 2008

Progetto : "Presentazione Ufficiale a Sarajevo della XIII Biennale dei Giovani Artisti dell'Europa e del Mediterraneo"

contributo finanziario: euro 35.000

soggetto proponente: Settore Mediterraneo- Assessorato regionale al Mediterraneo soggetto attuatore: Teatro Pubblico Pugliese di Bari

iniziativa: La Puglia ospita, nel maggio 2008, la XIII edizione della Biennale dei Giovani Artisti dell'Europa e del Mediterraneo; la manifestazione, dedicata al tema "La nostra diversità creativa: Kairos", accoglierà oltre 800 artisti provenienti da 48 Paesi, fra i quali oltre ai ventisette Paesi appartenenti all'Unione Europea, anche quelli della "Riva Sud" del Mediterraneo, dall'Algeria alla Turchia, passando per Israele, Palestina e Siria, nonché i Paesi dell'Area balcanica. Oltre alla Associazione internazionale Bjcern, la manifestazione coinvolgerà gli Assessorati regionali al

Mediterraneo, allo Sviluppo Economico, alla Trasparenza e Cittadinanza Attiva.

In questo contesto, il Settore Mediterraneo della Regione Puglia cura la realizzazione di un pre-evento, previsto, dal 10 al 16 marzo, a Sarajevo, città simbolo della ricostruzione, ponte ideale tra la Puglia, i Balcani e l'intera area euro-mediterranea. L'iniziativa, finalizzata alla presentazione ufficiale della Biennale dei Giovani Artisti dell'Europa e del Mediterraneo, è promossa dal Settore Mediterraneo in collaborazione con il Teatro Pubblico Pugliese di Bari a cui, nello specifico, sono affidati gli aspetti organizzativi e amministrativo-contabili della stessa.

Sarajevo (Bosnia) 10-16 marzo 2008

- di autorizzare, ad integrazione del contributo di euro 10.000 già concesso, ai sensi dell'art.8, l.r.12/2005 con deliberazione di Giunta regionale n. 1738 del 23.10.2007, la erogazione di un ulteriore contributo di euro 7.000 a sostegno del progetto "Giornata della memoria", un evento sul tema "Shoah e distruttività umana - Lettura psicoanalitica dell'olocausto", proposto dalla Associazione di cultura psicoanalitica "Circolo dell'Agrumeto" di Lecce e organizzato a Lecce nei giorni 8 e 9 febbraio 2008. Tenuto conto della particolare importanza dell'iniziativa, che si colloca nel quadro delle manifestazioni in memoria della Shoah, il contributo integrativo è previsto per far fronte alle sopravvenute esigenze organizzative segnalate dal soggetto proponente.

COPERTURA FINANZIARIA L.R. 16.11.2001, n. 28 e s.m.i.

La spesa complessiva derivante dal presente provvedimento di euro 79.210,00 trova copertura finanziaria nei fondi assegnati al cap. 881010 - U.P,B. 9.2.1 - E.F. 2008, con l.r. 41/2007, di approvazione del bilancio regionale di previsione e.f. 2008. All'impegno di spesa provvederà il dirigente del Settore Mediterraneo, con successivo atto da assumersi entro il corrente esercizio finanziario.

Il presente provvedimento rientra nella specifica competenza della Giunta regionale ai sensi dell'ar.t. 4, comma 4 - lettera k), della l.r. 7/1997 e s.m.i.

L'Assessore relatore, sulla base delle risultanze istruttorie e delle motivazioni innanzi espresse, propone alla Giunta l'adozione del seguente atto finale

LA GIUNTA

- Udita la relazione e la conseguente proposta dell'Assessore relatore;

- Vista la sottoscrizione posta in calce al presente provvedimento dal dirigente f.f. dell'Ufficio Pace, Intercultura e Integrazione fra i popoli e dal dirigente del Settore Mediterraneo;

- A voti unanimi e palesi espressi nei modi di legge,

DELIBERA

- per le motivazioni espresse in narrativa, che qui di seguito si intendono integralmente riportate,

- di prendere atto di quanto indicato in premessa;

- di approvare le iniziative e le attività descritte in narrativa, che qui di seguito si intendono integralmente riportate, e di ritenere le stesse rispondenti alle finalità di cui all'art. 8 della l.r. 12/2005;

- di approvare l'adesione, la partecipazione finanziaria e il concorso organizzativo della Regione, nelle

forme e nei modi indicati in premessa e che qui di seguito si intendono integralmente riportati, alle iniziative sopra dette;

- di dare atto che con successiva determinazione del dirigente del Settore Mediterraneo si provvederà entro il corrente esercizio finanziario, ad effettuare l'impegno della spesa di euro 79.210,00, risultante dalla totalità degli interventi finanziari previsti dal presente atto;

- di dare atto che con determinazioni del dirigente del Settore Mediterraneo si provvederà con successivi e separati atti, a seguito del completamento istruttorio dell'Ufficio, previa relazione finale dell'attività svolta e a rendicontazione contabile delle spese effettivamente sostenute, alla liquidazione dei contributi di cui agli interventi previsti dal presente provvedimento;

- di dare atto che, relativamente alle iniziative autorizzate, saranno riconosciute e ritenute valide, anche ai fini della liquidazione, quelle avviate entro la fine dell'anno in corso;

- di disporre la pubblicazione del presente provvedimento nel Bollettino Ufficiale della Regione Puglia; di disporre la trasmissione del presente provvedimento, a cura del Settore Mediterraneo, alla competente Sezione Regionale di Controllo della Corte dei Conti per l'esercizio del controllo sulla gestione, ai sensi dell'art. 1, comma 173, n. 266/2005.

IL SEGRETARIO DELLA GIUNTA

Dr. Romano Donno

IL PRESIDENTE DELLA GIUNTA

On. Nichi Vendola